

# I♥AIR REGION

CZ.11.4.120/0.0./0.0/16\_026/0001075



Projekt i-AIR REGION jest dofinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Interreg V-A Republika Czeska – Polska

Projekt i-AIR REGION je spolufinancován Evropskou unií z prostředků Evropského fondu pro regionální rozvoj v rámci Programu z Programu Interreg V-A Česká republika – Polsko

Obszar pogranicza polsko-czeskiego jest jednym z najbardziej zanieczyszczonych regionów w Polsce i Czechach, szczególnie w okresie zimowym, gdzie stężenia pyłów w powietrzu przekraczają dopuszczalne normy i są niebezpieczne dla zdrowia ludzi.

Z tego względu wojewódzkie samorządy terytorialne z Polski i Czech podjęły współpracę w celu poprawy jakości powietrza, na terenie województwa śląskiego i kraju morawsko-śląskiego, która odbywa się w ramach projektu i-AIR REGION.

Głównym celem projektu i-AIR REGION jest wsparcie podjętych i zaplanowanych działań oraz wypracowanie środków poprawy jakości powietrza w regionach przygranicznych. W pracach nad projektem biorą udział przedstawiciele instytucji naukowo-badawczych, samorządu terytorialnego z Czech i Polski oraz organizacje pozarządowe.

Na obszarze województwa śląskiego obszar wsparcia obejmuje powiaty:

- **bielski**
- **cieszyński**
- **żywiecki**
- **rybnicki**
- **raciborski**
- **wodzisławski**
- **pszczyński**

oraz miasta:

- **Bielsko-Biała**
- **Jastrzębie-Zdrój**
- **Rybnik**
- **Żory**

Po czeskiej stronie obszar wsparcia obejmuje cały Kraj Morawsko-Śląski.

Území česko-polského příhraničí patří k nejvíce znečištěným regionům v České republice a také v Polsku, zejména v zimní sezóně, kdy koncentrace prachu v ovzduší překračují povolené limity a jsou nebezpečné pro lidské zdraví.

Z toho důvodu krajská a vojvodská územní samospráva z České republiky a z Polska zahájily spolupráci zaměřenou na zlepšení kvality ovzduší na území Moravskoslezského kraje a Slezského vojvodství, která je vyvíjena v rámci projektu i-AIR REGION.

Hlavním cílem projektu i-AIR REGION je podpora vyvíjených a plánovaných aktivit a vypracování prostředků pro zlepšení kvality ovzduší v příhraničních regionech. Na realizaci projektu se podílejí zástupci vědecko-výzkumných institucí, územních samospráv z České republiky a Polska a nevládní organizace.

Na území Slezského vojvodství podporované území zahrnuje okresy:

- **bielski**
- **rybnicki**
- **wodzisławski**
- **cieszyński**
- **raciborski**
- **pszczyński**
- **żywiecki**

a města:

- **Bielsko-Biała**
- **Rybnik**
- **Jastrzębie-Zdrój**
- **Żory**

Na české straně je dotčeno celé území Moravskoslezského kraje.



**okres realizacji:**

**01.01.2018 - 31.12.2020**



**budżet projektu:**

**€ 427 177,66**



**dotacja EFRR:**

**€ 363 101,01**




**obszar wsparcia:**

**4 178 km<sup>2</sup>**



**liczba osób objętych projektem:**

**1 412 079**



W ramach projektu i-AIR REGION działania skoncentrowane są na wymianie informacji i doświadczeń administracji obu regionów w zakresie prowadzonych działań na rzecz poprawy jakości powietrza oraz próba wypracowania wspólnych nowych środków, które mogłyby przyczynić się do poprawy jakości powietrza w rejonach przygranicznych. Projekt zakłada również powstanie Centrum Edukacyjnego w Czeskim Cieszynie, gdzie będą prowadzone wykłady, warsztaty i konferencje dla społeczności lokalnych, szkół oraz administracji publicznej.

V rámci projektu i-AIR REGION jsou aktivity zaměřeny na výměnu informací a zkušeností správních orgánů z obou regionů v oblasti aktivit vyvíjených pro zlepšení kvality ovzduší a snahu vypracovat společné nové prostředky, které by mohly přispět ke zlepšení kvality ovzduší v příhraničních regionech. V rámci projektu vznikne Vzdělávací centrum v Českém Těšíně, kde budou realizovány přednášky, workshopy a konference pro místní občany, školy a veřejnou správu.



**období realizace:**

**01.01.2018 - 31.12.2020**



**celkový rozpočet projektu:**

**€ 427 177,66**



**dotace EFRR:**

**€ 363 101,01**



**podporované území:**

**4 178 km<sup>2</sup>**



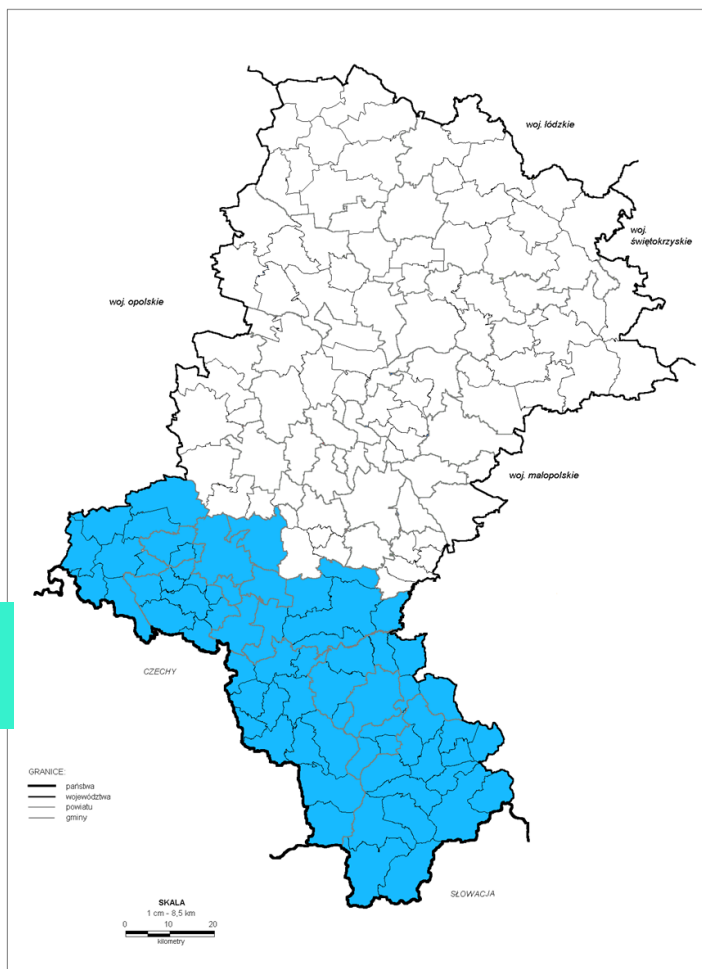
**počet osob dotčených projektem:**

**1 412 079**

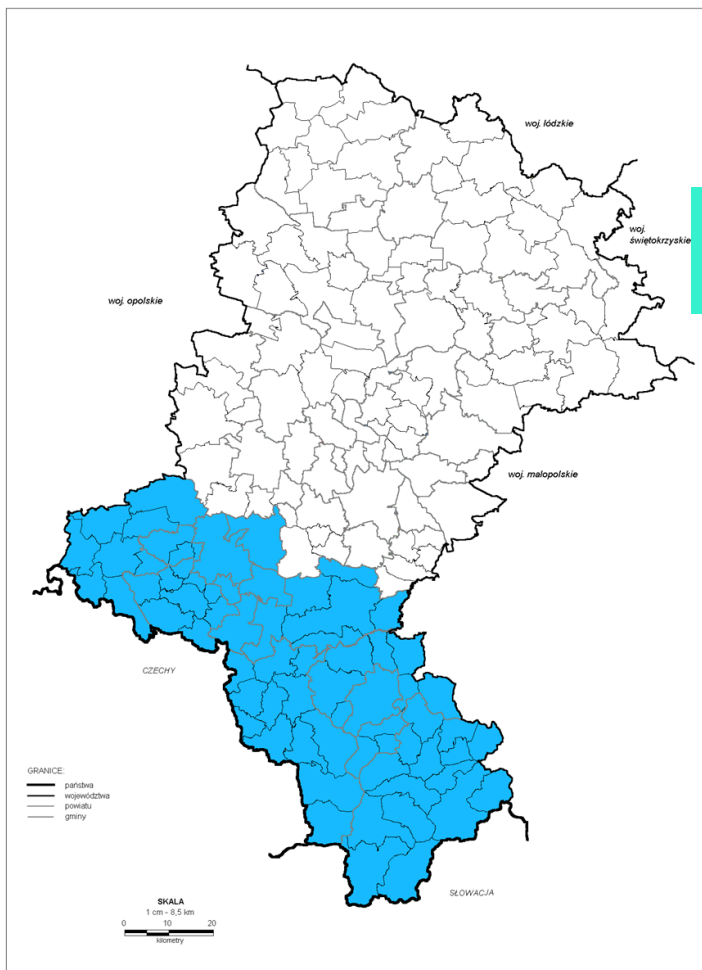
W Centrum zostaną przygotowane dwujęzyczne materiały edukacyjne dotyczące m.in.: prawidłowego ogrzewania budynków oraz ograniczenia wpływu zanieczyszczeń powietrza na życie i zdrowie ludzi.

W ramach projektu prowadzone są działania naukowe, których celem jest sprawdzenie możliwości zastosowania dronów do rozpoznania przypadków spalania odpadów w domowych kotłach i piecach oraz wykorzystania dronów jako narzędzia pomocniczego do kontroli lokalnych kotłowni.

### Obszar wsparcia projektu po stronie polskiej:



## Území dotčené projektem na polské straně:



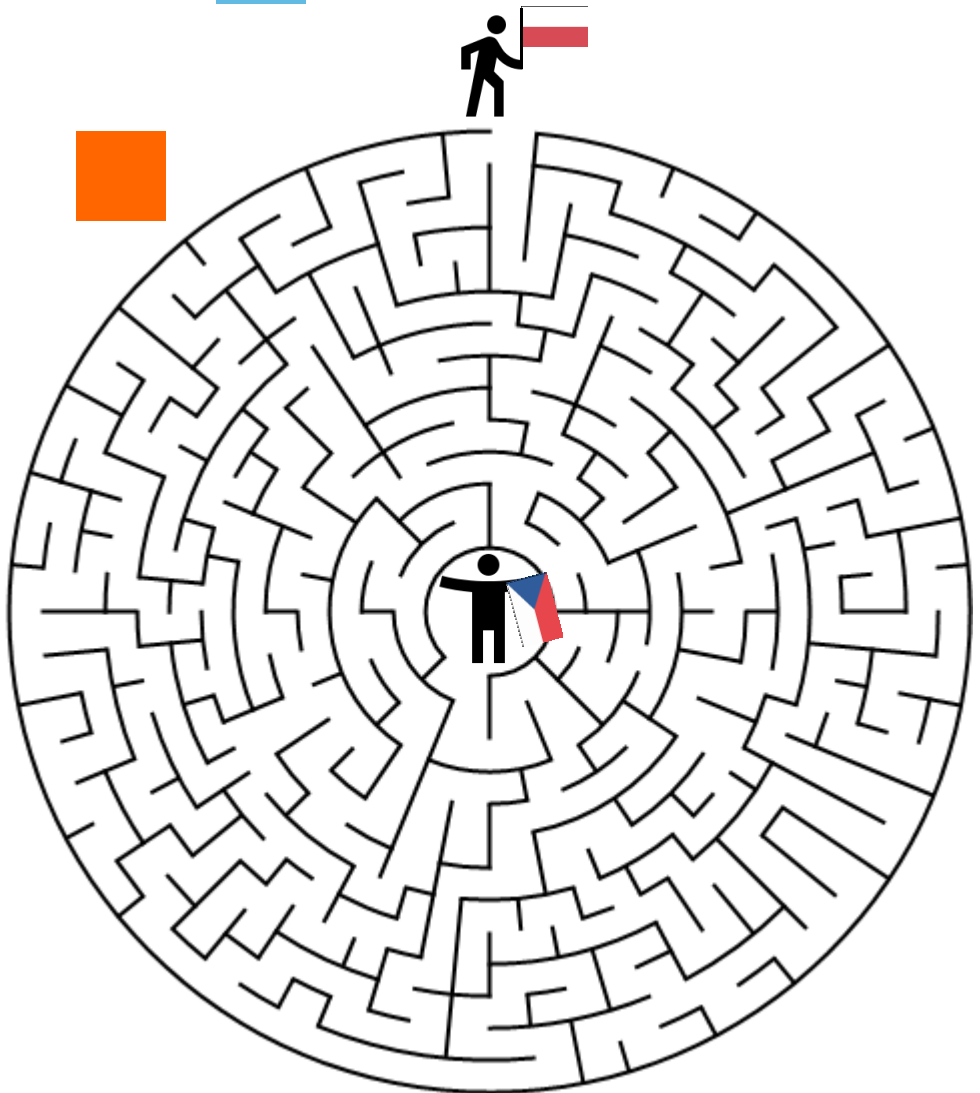
V Centru budou připraveny dvojjazyčné vzdělávací materiály věnované mj.: správnému vytápění budov a omezení vlivu znečištění ovzduší na lidské zdraví a život.

V rámci projektu probíhá vědecká činnost, jejímž cílem je ověřit možnosti využití dronů k mapování případů spalování odpadů v domácích kotlích a pecích a využití dronů jako nástroje pro podporu kontroly místních kotelen.

Współpraca jest kluczowym elementem każdego projektu.

Pomóż postaciom odnaleźć drogę w labiryncie, a na kolejnej stronie sprawdź swoją wiedzę na temat projektu i-AIR REGION rozwiązując krzyżówkę.

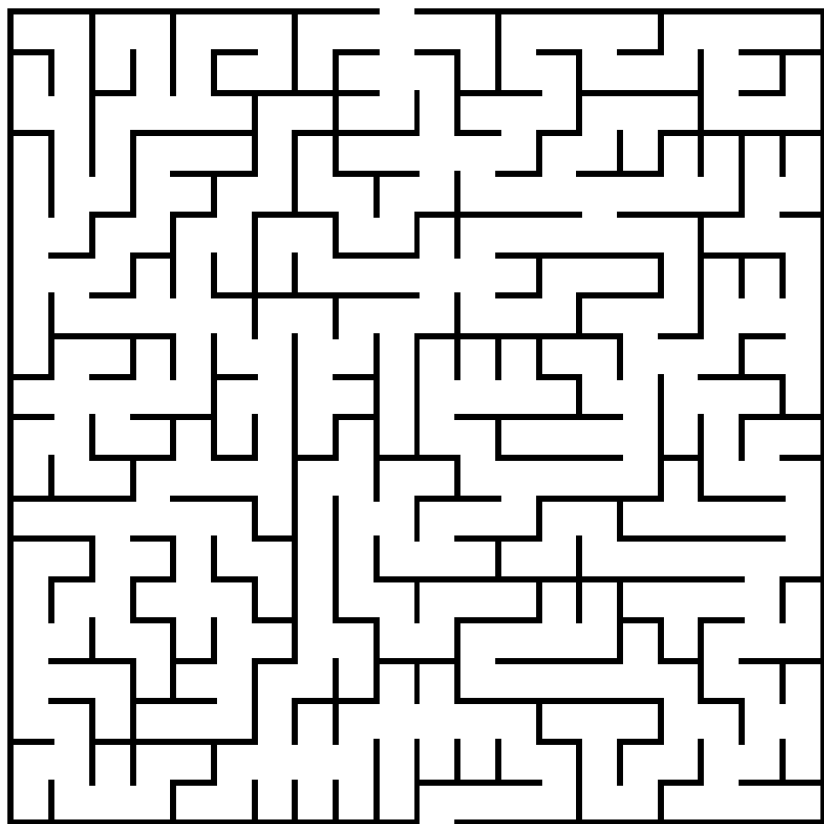
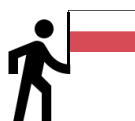
**Rozwiąż labirynt...**





Spolupráce je klíčovou součástí každého projektu. Pomozte postavičkám najít cestu v labyrintu a na další stránce ověřte své znalosti o projektu i-AIR REGION při luštění křížovky.

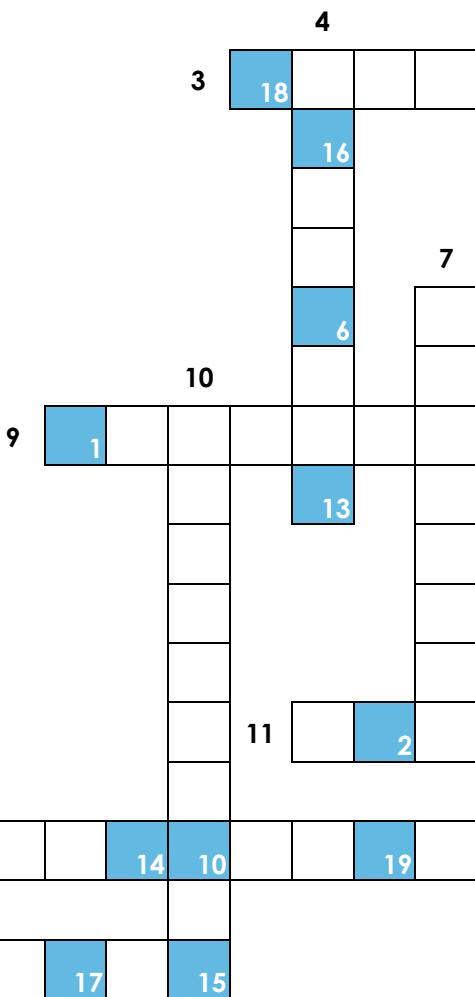
## Vyřešte labyrint...



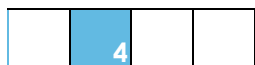
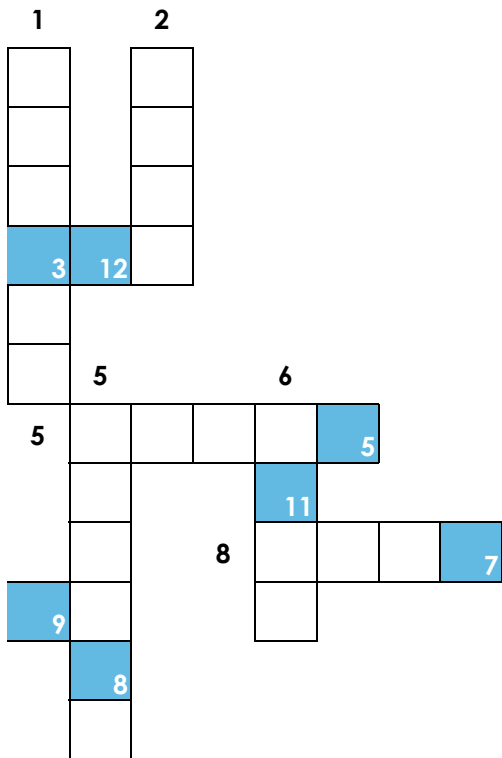
# Rozwiąż krzyżówkę...

## Pionowo:

1. duży, rozległy teren
2. można wykorzystać go do pomiarów zanieczyszczeń
4. Program, z którego dofinansowany jest projekt i-AIR REGION
5. nie można nimi palić
6. mgła z dymem i spalinami
7. Kraj ...-Śląski, jeden z partnerów projektu
10. wspólne działanie



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----



12

13 14 15 16 17 18 19

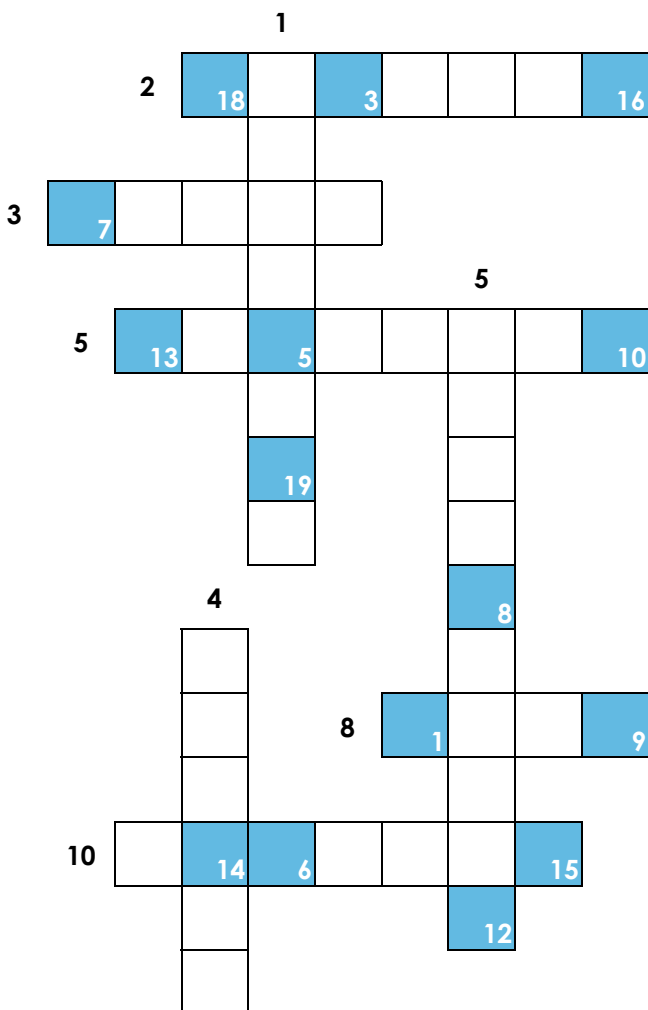
### Poziomo:

- 3. graniczne miasto nad Olzą
- 5. ... Cieszyński, kraina historyczna w Polsce i Czechach
- 8. rzeka graniczna między Polską a Czechami
- 9. gdy go zabraknie, nie ma czym oddychać
- 11. plan przedsięwzięcia
- 12. zbójnik z gór Beskidu Morawsko-Śląskiego
- 13. granica po czesku

# Vyluštěte křížovku...

## Svisle:

1. název programu, ze kterého je spolufinancován projekt i-AIR REGION
4. beskydský zbojník
5. společné aktivity
6. znečištění atmosféry způsobené lidskou činností
9. účastník projektu



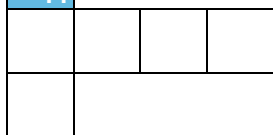
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----

6

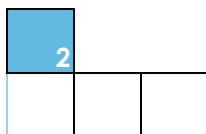


11

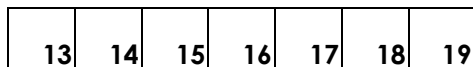
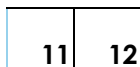
7



9



17



### Vodorovně:

2. hraniční polské město nad Olší
3. .... vzduch = ovzduší bez znečištění
5. historické území ležící v Polsku i Česku
7. hraniční řeka mezi Polskem a Českem
8. soubor činností a aktivit
10. polsky hranice



# Notatki...



A series of horizontal grey lines providing a template for writing notes.



**SDRUŽENÍ PRO ROZVOJ  
MORAVSKOSLEZSKÉHO KRAJE**



**INSTYTUT CHEMICZNEJ  
PRZERÓBKÍ WĘGLA**

Opracowanie:

**Urząd Marszałkowski Województwa Śląskiego  
Wydział Ochrony Środowiska**

Zpracoval:

**Maršálkovský úřad Slezského vojvodství  
Oddělení životního prostředí**

